

FW Series

Display cases 示例 / 表示例

① ② ③ ④ ⑤ ⑥
FW 6 03 F B X 3 56

- ① Fabric weight / 针脚形式 / 縫い目形式
 6 : For interlock stitch with top cover thread.
 双面装饰 / 两面飾り
 2 : For double chain stitch.
 双线环缝 / 二重環縫い
- ② Application / 用途 / 用途
 03 : Covering / 锁边缝 / カバリング
 04 : Attaching tape / 松紧带缝纫用 / テープ付け
- ③ Application / 用途 / 用途
 F : For flattening out overlock seams on medium weight fabrics.
 锁边缝 (全部折倒) / カバリング (ツブシ用)
 G : For folding over overlock seams on light weight fabrics.
 锁边缝 (半边折倒) / カバリング (片倒し用)
 A : For attaching folded tape. (with binder)
 加带子 (拱形包布缝) / テープ付け用 (アーチラッパ)
- ④ Needle plate / 针板爪形状 / 针板爪形状
 B : For standard stitch length (1.8 - 2.3 mm)
 适用于标准运针 (1.8 - 2.3 mm)
 標準運針 (1.8 - 2.3 mm) に適しています
 C : Suitable for the coarse stitch length (2.5 mm or more)
 适用于较粗运针 (2.5 mm 以上)
 粗い運針 (2.5 mm 以上) に適しています
- ⑤ No. of needles / 针数 (根) / 針数 (本)
 2 : 2 needles / 2 根针 / 2 本針
 3 : 3 needles / 3 根针 / 3 本針
- ⑥ Needle space / 针幅 / 針幅
 40 : 4.0mm 48 : 4.8mm
 56 : 5.6mm 64 : 6.4mm



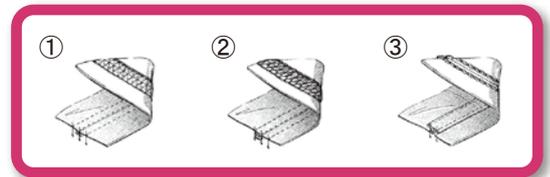
Expert in covering small parts and tubular goods with correct and delicate seams.

Equipped with feed-up-the-arm, cylinder bed for covering on small parts and tubular goods, such as sleeves of sweat shirts, rib knit cuffs and collars, sides of sweat pants, etc. You can perform a covering operation effortlessly.

实现了正确、对肌肤柔和的针脚，并且成为对于包饰缝小制品·固筒形制品的专用机种

因采用了细筒凤睛也对于运动服的袖下、袖口松紧带、襟松紧带、运动裤肋缝等小制品及圆筒状制品的绷盖缝作业都能轻便地进行。

正確で、肌にやさしい縫い目を実現する、小物・筒物用カバリングのスペシャリスト
 トレーナーの袖下、袖口ゴム、衿ゴム、トレーニングパンツの脇など、小物・筒物のカバリングに最適の細筒型ヘッドを採用していますので、カバリング作業がラクに行えます。



Common specifications

Feed-up-the-arm, cylinder bed, interlock stitch machines for covering
 Stitch length adjustment : Crank
 Differential feed ratio adjustment : Lever
 Maximum speed : 4,500 sti/min
 Lubrication : Fully-automatic

共通規格

绷盖缝用细筒型偏平缝绷缝机
 针脚长度的调节: 曲把式
 差动比的调节: 手杆式
 最高转速: 4,500 sti/min
 供油方式: 完全自动供油

共通仕様

カバリング用細筒型偏平縫いミシン
 縫い目長さの調節: クランク式
 差動比の調節: レバー式
 最高回転数: 4,500 sti/min
 給油方式: 完全自動給油

Icon	Application	Fabric weight / 布料的厚度 / 生地の厚さ			Machine Model	Needles	Needle Space	Speed	Accessories / Option / Remarks / 標準装備 / 选择设备 / 備考 / 標準装備 / オプション / 備考	
		Light / 薄 / 薄い	Medium / 中厚 / 中厚	Heavy / 厚 / 厚い						
① ②	Covering / 锁边缝 / カバリング	Light	Medium	Heavy	FW603FB	2	4	4.8	4,500	Remarks : Flattening out overlock seams 備考 : 全部折倒 備考 : オーバー縫い目のカバリング用 (ツブシ用)
						3	5	5.6		
			2	4	4.8					
			3	5	5.6					
		Medium	FW603GB	2	4	4.0	4,500	Remarks : Folding over overlock seams 備考 : 半边折倒 備考 : オーバー縫い目のカバリング用 (片倒し用)		
				3	5	4.8				
Heavy	FW603GC	2	4	4.0	4,500					
		3	5	5.6						
③	Attaching tape (With binder) / 松紧带缝纫用 (拱形包布缝) / テープ付け (アーチラッパ)	Light	Medium	Heavy	FW204A	2	4	6.4	4,500	